









# PAGINA AGRICOLA Y MERCANTIL

## MERCADOS

### De Burgos

#### Cereales

El mercado se ha visto hoy más concurrido que en días anteriores. Las operaciones realizadas han sido pocas, continuando los precios sostenidos.

Se paga:  
Trigo, a 76 y 76 y medio reales.  
Cebada, a 42.  
Yeros, a 60.  
Avena, a 41.

#### HARINAS

Precio de tasa único, para toda clase de harinas panificables, a 59 pesetas sin costo.

Precio de tasa, 0,90.

PAÑ  
Precio de tasa, 0,60

En la Panificadora Burgalesa se vende a 1,55.

#### DESPOJOS DE FABRICA

Farfalla, 16, saco de cuatro arrobas, Comidilla, 13,50.  
Sivado, 7.  
Sivadillo, 7.

#### Abonos

En casa de los señores Martínez y C. Precios corrientes al detail.

Sulfato de cal, 18/20 por 100 kilos férrico, a 12,50 pesetas.  
Cloro de potasa, 80/83 por 100, 29,50  
Sulfato de amoníaco, 20/21 por 100, 37.  
Abonos completos, 22.  
Tob en sacos de 100 kilos.

#### Abastos

En el Mercado Cubierto

Quest duro, 4,75 y 5 pesetas kilo. Idem fresco, 2,25.  
Pollo, 10 y 12 par.  
Gallinas, 13 y 15.  
Pichones, 3,50.  
Conejos caseros, 4,75 uno.  
Huevo, 2,50 docena.  
Patatas encarnadas, 1,40 arropa. Idem blancas, 1,25.

En las Pescaderías del Norte

Merluza a 4,50 pesetas kilo.  
Congrio, a 2,50.  
Pescadilla, a 1,60.  
Sardina, 1,40.  
Sardineta, a 1.  
Chicharro, a 0,50.  
Platasa, 1,40.  
Calamares, a 3.  
Zapatero, 1.  
Pagel, 1.  
Besugo, 2,20.  
Abadejo, a 1,60.

#### Jamones

por piezas enteras, por kilos cortado, en limpio. Salchichón de Vich. Chorizo de Pamplona, lomo embutido y chorizo para el cocido, se vende en la Salchichería de Manuel Sánchez, calle de San Lorenzo, número 38, teléfono 608 X.

### Campos Eliseos de Lérida

Arboles frutales, forestales, de adorno, rosales, cerramientos de fincas, etc., etc. Representante en Burgos: **CASA GRIGELMO - Apartado núm 15. - BURGOS**



Representante en Burgos: **Luis Labín.**

### Fábrica de materiales de construcción

LADRILLO LIGERO DE CARBONILDA insustituible para laberquerías a parterre y con coeficiente de resistencia a la fractura de 45 kilogramos por centímetro cuadrado.

BLOQUES DE HORMIGON HIDRAULICO en varias formas y dimensiones para montarlos en imitación de piedra de Honoria.

PIEDRA ARTIFICIAL MOLDEADA en imitación de toda clase de piedras naturales y con resistencia a la compresión de 600 kilogramos por centímetro cuadrado.

GRANITO COMPRIMIDO en toda clase de colores y matices, con fabricación en serie de gradas, fregaderas, lavabos, etc.

TUBERIAS DE CEMENTO en diámetros de cinco a cincuenta centímetros de luz, provistos de armadura metálica.

VIGUETAS DE CEMENTO ARMADO con gran resistencia, indispensables en la construcción de todo piso rápido y económico.

BALDOSAS HIDRAULICAS en gran surtido de modelos a precios reducidos. Esta fábrica se encarga de la confección de toda clase de materiales hidráulicos con arreglo a croquis y dimensiones acordadas.

Fábrica; Progreso, 7, duplicado, teléfono 246. - Burgos  
Solicítense presupuestos y precios.

## No molestarse!!!

Como **Ford** ninguno, por muchas combinaciones y patrañas que la competencia haga y diga, celosa de la expectación causada por los nuevos modelos.

Agencia oficial

**Garage Moderno**  
Plaza de Alonso Martínez, núm. 2. - BURGOS

## REVISTA DE MERCADOS

**CEBADAS.**—Negocio flojo y precios en descenso. Cotizan varias plazas la fanega: Arévalo, Peñafiel y Torquemada, 39 reales; Avila, Fuentesauco, Frómista y Simancas, 40; Alaejos, 44; Castronuño, 46; Villalón, 38; Laguna, 41; Lerma, 44. Valencia, 35; Sevilla, 36; Barcelona, 34,50. Albacete 30 pesetas los 100 kilos; Burgos, 33; Ciudad Real, 36; Salamanca, 31.

**YEROS.**—Soria, 61 reales fanega; Medi-naceli, 76; Burgos, 60; Torquemada, 65; Castronuño, 60; Fuentesauco, 60; Frómista, 60; Arévalo, 56 y 57; Simancas, 60; Lerma, 60.

Barcelona, de 42,50 a 43 pesetas los 100 kilos.

**GARBANZOS.**—Varias plazas los cotizan: Lerma, superiores, 220 reales fanega; regulares, 200; medianos, 160; Peñaranda, 280, 210 y 140; Villalón, 250, 200 y 180; Simancas, 210, 190 y 160; Torquemada, 200, 150 y 140.

Valencia: arrugados, 65 a 133 pesetas los 100 kilos; pelones, 65 a 115.

Barcelona: andaluces blancos corrientes, 98 pesetas los 100 kilos; idem medianos, 86; superiores, 78; pelones, 90 a 100 castellanos superiores, 135 a 170; idem medianos, 125 a 140; Orán corrientes, 88; idem medianos, 98; superiores, 112; morunos número 29, 75.

Sevilla: blancos tiernos, de 90 a 105 pesetas los 100 kilos, según número de granos en gaza; idem duros, 90 a 75; mulatos tiernos, 60 a 75; idem duros, 52 a 80.

**ARROCES.**—Continúa sin variación en su tendencia y precios el mercado de Valencia, es decir, que se mueve lentamente y cotiza los elaborados de 50 a 50,50 pesetas los 100 kilos, y el cáscara, a 35.

Sevilla cotiza: arroz bomba, 62 pesetas los 100 kilos; valenciano primera, 61; idem segunda, 60; idem tercera, 59; idem cuarta, 58 R.

Barcelona: Benlloch, 0, de 52 a 53 pesetas los 100 kilos; florete, de 53 a 57;

selecto flor, a 59 y 60; superior (granza), 61 y 62; matizado corriente, a 55 y 56 selecto, a 57 y 58; extra, a 59 y 60; bomba puro corriente, a 85 y 86; idem idem, superior a 97 y 98; extra, a 105 y 185.

**MAICES.**—En atención a que las importantes cantidades de maíz exótico que actualmente existen en España, permiten tener asegurado por ahora, y con exceso el abasto, y que una mayor importación produciría un notable perjuicio, influyendo en los precios de los piensos nacionales; por Real decreto de 11 del corriente, ha quedado suspendido, desde esta fecha la indicada importación e intervenir el comercio del mismo, conforme a lo dispuesto en el Real decreto de 3 de Noviembre de 1923.

**VINOS.**—Los mercados manchegos no presentan variación.

Cotizase en Ciudad Real, el alcohol rectificado a 251 pesetas hectólitro, y el destilado, a 235.

En la provincia de Zamora, se vende el vino, entre 3,25 y 5 pesetas cántara, según clase y procedencia.

Dicen de Valencia, que la situación es difícil, como pocas, pues a la paralización casi absoluta del negocio se ha unido la disposición votada por la Cámara francesa prohibiendo los «coupages», con vinos extranjeros.

Los precios en aquella plaza son por grado y hectólitro: tintos y rosados de Utiel, de 1,70 a 1,80 pesetas; blancos de la Mancha, de 1,80 a 1,90; tintos idem de 1,70 a 1,75; claretes idem, de 1,85 a 1,90; tintos Alicante, de 2,70 a 2,20; moscatel, de 2,70 a 2,80; mistelas blancas, de 2,80 a 2,90; idem tintas, de 2,70 a 2,80; azufrados blancos, de 2 a 2,10.

**Taller de reparación**  
de toda clase de calzado de piso de suela y goma crepé.  
San Gil, 8, planta baja

## INTERESES DEL LABRADOR

### La despoblación forestal

**El pastoreo excesivo**

El pastoreo excesivo o ilimitado es otra causa de despoblación forestal; sea si quiere el pastoreo un mal necesario, un mal que por razones económicas, el propietario tiene que transigir. Reconozcamos por otra parte que el ganado produce algún bien en el bosque, pero el daño que causa en todo bosque, principalmente si es de renovación salta a la vista, mucho más si va acompañado de la práctica que se sigue en alguna comarca, de quitar la hojarasca, que tanto favorece al arbolado, a fin de mejorar la hierba y ponerla a punta de diente del ganado.

Toda clase de ganado, especialmente el vacuno, endurece el suelo, con lo cual se producen dos males: dificultar la filtración de las aguas de lluvia y la germinación de la simiente; si no lo endurecen, por tratarse de terrenos pendientes y sueltos, lo remueve con exceso y de esta suerte, favorece el arrastre de la tierra.

El ganado de corda, al hurgar por debajo de las cenizas, disminuye la cantidad de simiente y se come las raíces, lo que si en unos bosques podría tolerarse, en otros es siempre altamente perjudicial.

El ganado lanar busca con afán la maleza, es verdad, pero también suele apeteer los brotes tiernos de determinados árboles y remueve su tronco todo ello en perjuicio del desarrollo del árbol.

La cabra es entre todos los animales el principal enemigo de los árboles.

Su instinto exterminador le señala el brote axilar de todo árbol tierno y si no llega se pone derecha encima del débil tronco, abatiéndolo y rompiéndolo o bajándolo hasta flor de boca. No tiene bastante con eso y roe la corteza de modo que aunque no haya llegado al brote principal, produce heridas que llevan al árbol al raquitismo. Ha consignado Luigi Luzzatti en su Decálogo Forestal Italiano: «Ten presente siempre en todas partes que la cabra es signo de miseria y de una economía forestal rudimentaria».

Es preciso por lo tanto condicionar el pastoreo de toda clase de ganado, procurando que los rebaños no sean excesivos, que dispongan abundantemente de otros pastos y alimentos además de los del bosque y señalando determinadas superficies en que no pueden entrar, especialmente en los plantíos y parajes que hayan sido incendiados.

J. MASPONS CAMARASA

### ¡BUENOS PAÑOS!

Solamente en la Sastrería de **TEODORO L. PAVON** encontraréis los de mejor calidad. BUEN CORTE — PRONTITUD ECONOMIA

La clientela de la casa y el público en general encontrarán los más variados surtidos para la confección de trajes y abrigos para caballero. Espolón, 20 — BURGOS (Junto al almacén de música)

**Arboles frutales "Sabadell"**  
Viveros centrales castellanos Burgos Palencia  
Arbol seleccionado de fruto y calidad garantizado.  
Exposición y venta; San Pedro de la Fuente (jardín).  
Encargos: Hotel Sabadell y Avenida de la Isla (kiosco).

### Arboles frutales y forestales

Los viveros más importantes de Castilla  
**ISIDORO VALPUESTA**  
PALENCIA



Todas las plantas de estos viveros son especiales para el clima de esta región, por lo que se garantiza su buen resultado.

Catálogo gratis a quien lo solicite.

Representante en esta provincia: **esús Ibañez.—Vitoria, 21.—Burgos**

### ¡Ganaderos!

«VITAN» es el único específico que con una sola dosis cura la DISTOMATOSIS o PAPUZA del ganado lanar. Preferido por su economía y sencillez de administración.

Delegado técnico para esta provincia, FULGENCIO PORTERO, veterinario militar, calle de Vitoria, 19. BURGOS.

**¡Alerta, compradores de máquinas!**  
La mejor máquina de escribir, de estuche, es, sin duda alguna, la marca **STOEWER (alemana)**



Ninguna igualada en calidad ni en precio.

¡No paguen altos precios!  
Reto a todas las marcas de máquinas de estuche a ver cuál está mejor construida.

No necesito ni tener agentes para la venta de esta máquina. Sólo se vende en la **CASA MUNGUÍA**  
Precio: 500 pesetas

**LAMPARAS**  
P.C.  
ARGA 1/2 WATIOS LUZ DEL SOL ARGENTÁ  
**Osram**  
DE VENTA: VICENTE P. CARRILLO  
"LA COCINA"  
Una experiencia adquirida para cocina y otros usos.  
Almirante Bonifaz, 4, BURGOS

## Banco Español de Crédito

Capital autorizado. . . . . 100.000.000'00 de pesetas  
" desembolsado. . . . . 46.687.000'00 "  
Reservas . . . . . 48.852.936'16 "

DOMICILIO SOCIAL: ALCALA, 14, Y SEVILLA, 3 Y 5.-MADRID

### CONSEJO DE ADMINISTRACION

**PRESIDENTE**  
Excmo Sr. Marqués de Cortina

**VICEPRESIDENTE**  
Ilmo. Sr. D. Luis Alvarez de Estrada

**ADMINISTRADOR-DELEGADO**  
Excmo. Sr. D. Pablo Garnica

**ADMINISTRADORES**  
Excmo. Sr. Marqués de Alhucemas

**CENSOR**  
Sr. D. Alberto de Aguilar

### SUCURSAL DE BURGOS

Almirante Bonifaz, núm. 24

### COMITE LOCAL

**PRESIDENTE**  
D. Antonio Plaza Iglesias

**VOCALES**  
D. Pedro Díez Montero

D. Teófilo Rodríguez Bascónes  
D. Abelardo Carazo Tamayo  
D. Pascual Quemada Alonso  
D. José María Moliner Escudero  
D. Buenaventura Conde Fernández Cobo

### 370 Sucursales en España y Marruecos

Sucursales en la provincia de Burgos  
Aranda de Duero.--Belorado.--Lerma.--Melgar de Fernamental.--Pradoluengo.--Roa de Duero.--Salas de los Infantes.--Villadiego y Villarcayo

### Operaciones que realiza

Cuentas corrientes con interés en moneda nacional y extranjera. Descuento y negociación de letras documentarias y simples. Giros. Cartas de crédito. Créditos con garantía de valores. Créditos personales. Préstamos con garantía de mercancías. Aceptaciones. Domiciliaciones y avales. Compra y venta de valores. Depósitos de valores. Suscripciones y empréstitos. Negociación y cobro de cupones y títulos amortizados, etc.

### Intereses que abona

Cuentas corrientes a la vista. . . . . 2 1/2 por 100  
Cuentas corrientes a 8 días vista . . . . . 3 por 100

### Consignaciones a vencimiento fijo

A seis meses . . . . . 4 por 100  
A UN AÑO . . . . . 4 1/2 por 100

CAJA DE AHORROS. 4 por 100 en libretas especiales

### Horas de Caja

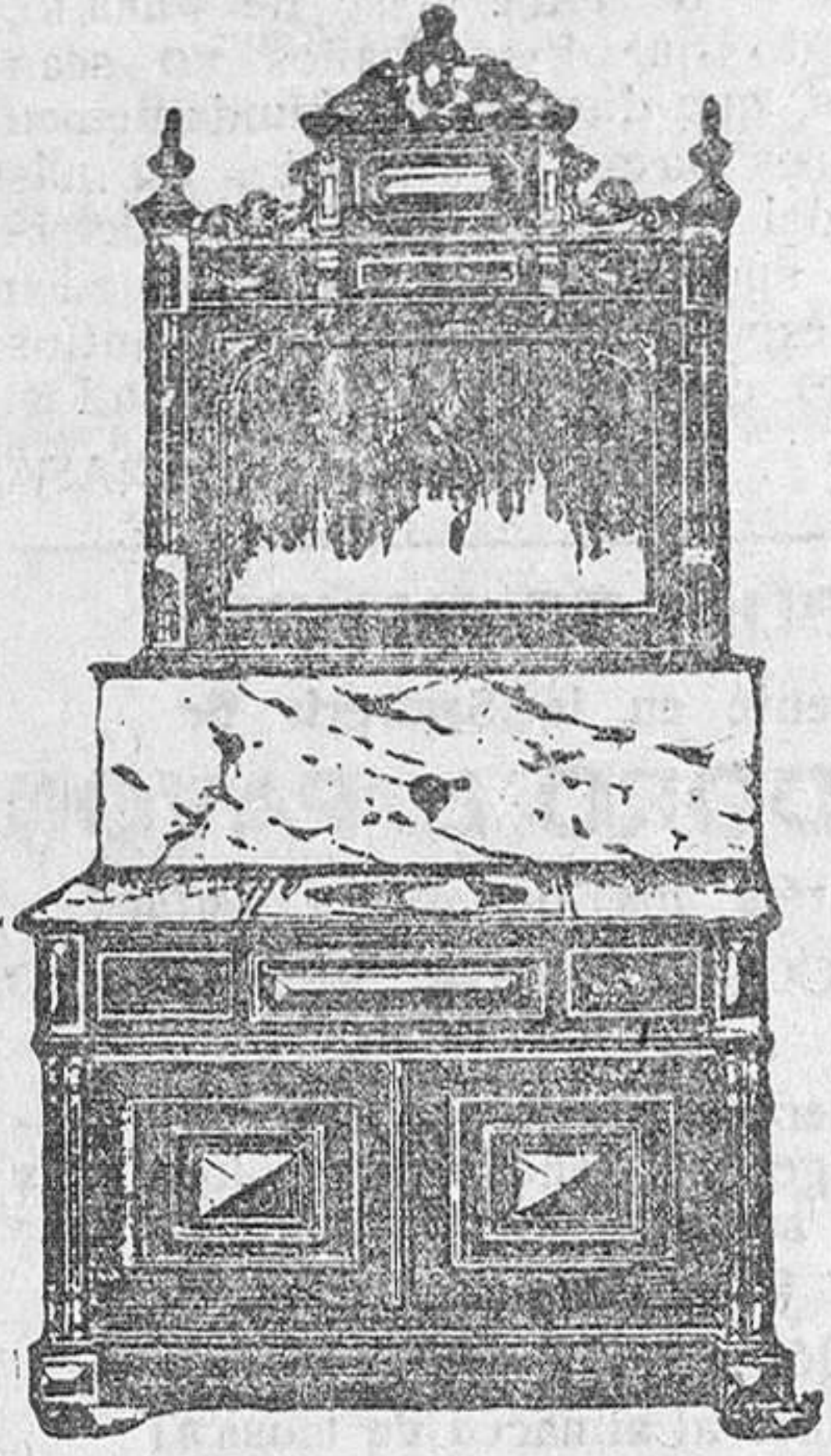
Por la mañana: de nueve a una — Por la tarde: de tres a cinco.

Navigazione Generale Italiana

Próximas salidas para Norteamérica
Día 20 de Enero, vapor ROMA
Para Centroamérica
Día 6 de Febrero, vapor VIRGILIO
Para Sudamérica
Día 2 de Febrero, vapor GIULIO CESARE
TRAVESIA: 12 1/2 DIAS
Viajes - Informes - Turismo
Almirante Bonifaz, 15.

LA CASA más surtida y que más barato vende en Burgos las camas y muebles es sin duda alguna

La Gran Bretaña



Siempre nuevos modelos
Siempre las últimas novedades
Antes de comprar camas y muebles, visite esta casa para convencerse de su baratura
Siempre grandes existencias
Géneros de absoluta confianza

Fabricación especial de colchones metálicos
La Gran Bretaña - Vitoria, 14, Burgos

C. Marítimas Francesas

C. Gral. Cia. Sud Atlantique
Transatlantique y Chargeurs Reunis
LINEA DE BRASIL, URUGUAY, ARGENTINA
Servicio quincenal fijo y sin transbordo desde el puerto de BAHIA DE JANEIRO, MONTEVIDEO y BUENOS AIRES.
PROXIMAS SALIDAS
Día 18 de Enero, MURIGNY.
Día 11 de Marzo, EUBEE.
Día 11 de Febrero, GROIX.
Día 7 de Abril, FORMOSE.

LINEA EXTRA RAPIDA DE BURDEOS
RIO DE JANEIRO, SANTOS, MONTEVIDEO y BUENOS AIRES
PROXIMAS SALIDAS
Día 1 de Febrero, MASSILIA.
Día 1 de Marzo, LUTETIA.
Admitiendo pasajeros de gran lujo, lujo, primera, segunda y segunda intermedia.
LINEA POSTAL SANTANDER, HABANA Y VERACRUZ
Día 22 de Enero, CUBA.
Día 22 de Febrero, MEXIQUE.
Admitiendo pasajeros de lujo, medio lujo, primera, segunda, preferencia y tercera clase.
Para informes y billetes de pasajes, dirigirse a los agentes de la Compañía Félix Iglesias y C. a. Ribera, 1, Bilbao. - Teléfono número 13 258

Los mejores carbones de Asturias, de más calorías y más baratos
Almacén de Manuel Sánchez (Camino de la Plata).

Table with 2 columns: Item name and Price per sack (40 kilos). Includes items like Galleta de hulla superior, Granza especial para cocinas, etc.

NOTA.—Para vagones y toneladas a precios especiales. Servicio a domicilio. Para los encargos, calle de San Lorenzo, 36, salchichetas. Teléfono 608
Papel blanco e impreso
Se vende en la Administración de este periódico.

Gran fábrica

Libros rayados y cajas de cartón
Mayores Diarios: Copiadores, Actas
Encuadernaciones de lujo
ENCUADERNACIONES SENCILLAS
Precios muy económicos

Enrique Martínez
LAIN CALVO, 12.-BURGOS



VINA TONDONIA
Plantación 1913
Depositarlo exclusivo para Burgos
Ignacio Palacios
Merced, núm. 12
BURGOS

¡CALLOS!
Usando sólo tres días el patentado Unguento mágico
desaparecerán totalmente callos y durezas, ojos de gallo, verrugas y juanetes. Hay muchas imitaciones ineficaces. Exigir UNGUENTO MAGICO. En farmacias y droguerías, 1,60 pesetas. Por correo, dos pesetas. Farmacia Puerto, plaza de San Ildefonso, 5, MADRID

Vides americanas

Arboles frutales
Antonio Alonso
Salmerón, núm. 20
Logroño

HOMBRES
débiles de cualquier edad. Virilidad perfecta, infalible, sin medicamentos. Tratamiento nuevo económico. Pago después del resultado.
Escribid: N. E. A. Apartado 10.073. MADRID.

PARA 1930
AGENDA DE BUFETE
«Bally-Baillière» (22 x 18 cms.)
Dos días en plana; en tela, 1,50 pesetas. Un día en plana; en tela, 2,50 pesetas.
Cartón 2,50 pta. con secante, 4.
Tela 3,50 pta. con secante, 7.

MEMORANDUM
DE LA CUENTA DIARIA
«Bally-Baillière» (22 x 18 cms.)
Encad. en tela, 4 pta.; con secante, 6.

AGENDA CULINARIA
«Bally-Baillière» (22 x 18 cms.)
Encuadernada, 5,50 pta.
AGENDA DE BOLSILLO
«Bally-Baillière» (18 x 10 cms.)
Dos días en plana; en tela, 1,50 pesetas. Un día en plana; en tela, 2,50 pesetas.
Los gastos de correo pueden calcularse a 0,50 por cada 10 pta. de pedido o fracción.
EXIGID SIEMPRE AGENDAS Y MEMORANDUM «Bally-Baillière»
EN PAPELERIAS, LIBRERIAS Y BAZARES y en la Casa Bally-Baillière, Núñez de Balboa, 21, Madrid.

Compañía del Pacífico

Lineas de Cuba y Buenos Aires
PARA BUENOS AIRES, MONTEVIDEO, RIO DE JANEIRO, PORT STANLEY, CORONEL, TALCAHUANO Y VALPARAISO.
Vapor OROPESA, 19 de Enero de 1930.
Vapor ORBITA, 2 de Febrero.
Vapor OROYA, 16 de Febrero de 1930.
PARA HABANA (Canal de Panamá), COLÓN, PANAMÁ, PAYTA, CALLAO, MOLLENDÓ, ARICA, IQUIQUE, ANTOFAGASTA Y VALPARAISO.
Vapor ORBITA, 2 de Febrero.
Vapor OROYA, 16 de Febrero.
Vapor OROCOMA, 2 de Marzo.
Todos estos buques admiten pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase y carga.
PRECIOS EN TERCERA CLASE:
Para HABANA Ptas. 555,25 (con impuestos).
Para BUENOS AIRES, pesetas 613,70. En camarote 35 pesetas más.
Dirigirse para toda clase de informes a sus Agentes en SANTANDER:
Hijos de Basterrechea, Paseo de Pereda, 9. - Teléfono 3.442
Telegramas y Telefonemas: BASTERRECHEA

Marrodán y Reloza S. L. Logroño

Hierros.-Aceros.-Carbones.-Ferrería.-Talleres de construcción
Prensas para vino y aceite.
Bombas.-Motores OTTO DEUTZ
Máquinaria de panadería.
Pídanse presupuestos gratis.
Dirigir correspondencia a
Marrodán y Reloza, S. L. Apartado nom. 2, Logroño

Nitrato de Chile

15 a 16 por 100 de nitrógeno nítrico
Producto natural que no acidifica las tierras y cuyo manejo no exige precaución alguna
SUS RESULTADOS INMEJORABLES:
1.º Se ven sin necesidad de medir ni pesar.
2.º Tienen un sitio de garantía de éxito en todos los suelos y cultivos de España.
CONTIENE ADEMÁS YODO
Preguntad a los propietarios de los campos de experimentación de olivos del Servicio Agronómico Oficial de la provincia de Jaén, los resultados obtenidos con el empleo del NITRATO DE CHILE en primavera.
Informes y muestras gratis.
Comité del Nitrato de Chile
Burgos, 21, Madrid.

“EL HIJO DE LA OBRERA”

es la última novela publicada por la EDITORIAL CASTRO
la cual supera a todos los éxitos de la temporada.
“EL HIJO DE LA OBRERA”
es una novela sentimental, con la que su autor LUIS DEL VAL, conmueve, distrae y enseña
Suscribiéndose a
“El hijo de la obrera”
leerá gratis, ¡¡¡COMPLEMENTAMENTE GRATIS!!!
“EL CABALLERO RELAMPAGO” de Ortega Frias
GRATIS el primer cuaderno. PIDALO a los repartidores o a la EDITORIAL CASTRO (S. A.) - Apartado 5.020. - MADRID.

Gran casa de tejidos y ropas confeccionadas

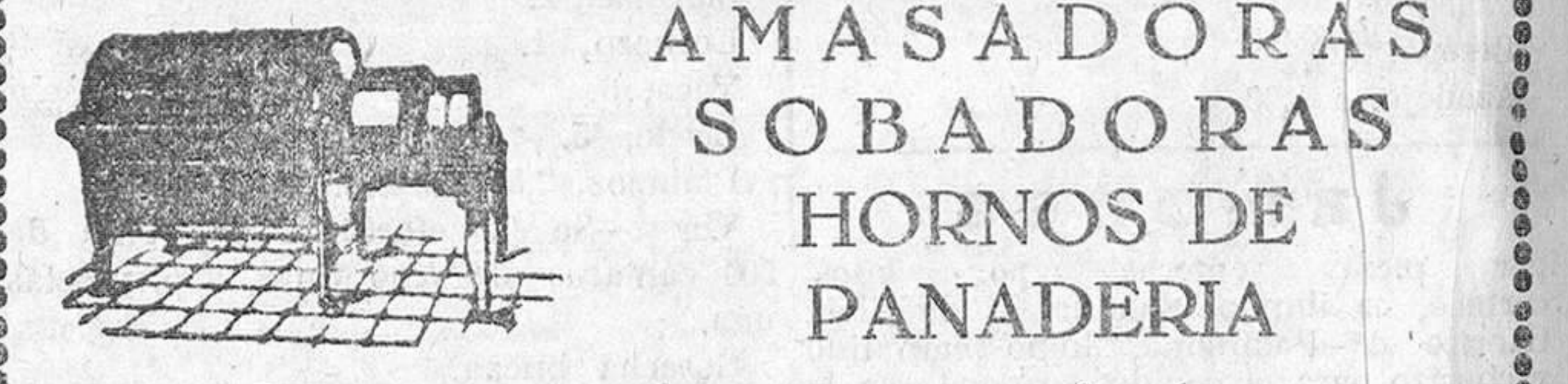
PARA CABALLERO, SEÑORA, JOVENES Y NIÑOS
SASTRERIA Y PAÑERIA
TELEFONO 603 R



Buzos azules, color kaki blancos, a 8, 10 y 15 ps. Trajes de confección fina, a 50, 60, 70 y 90 ps. Guardavolvos en color gris y kaki, de 7 a 20 ps.
Gabanes - Trincheras - Abrigos de cuero - Pellizas - Trajes de paño y pana - Abrigos y vestidos de señora y niñas - Mantas - Cchhas
Artículos de viaje - Géneros de punto - Diversidad de artículos
Siempre grandes existencias encontrarán en la

Casa Munguía

Plaza Mayor, 42, y Lain-Calvo, 9 y 11.-BURGOS



AMASADORAS
SOBADORAS
HORNOS DE PANADERIA
Lo más perfecto y económico.
Bombas para todas usos
Adobadoras para embutidos
Constructor: ISIDRO JOVER.-Logroño.

Grandes rebajas de precios

En todos los artículos, durante los meses de Enero y Febrero, en el acreditado establecimiento de tejidos y confecciones
LA GRAN CIUDAD DE LONDRES
En esta casa puede usted vestirse por poco dinero, porque a más de los precios ya limitados, se hace una bonificación de un 3 por 100 sobre el total de su compra.
Inmenso surtido en géneros de punto.
Precio fijo verdad. - Ventas al contado.
Almirante Bonifaz, 11 duplicado, y Moneda, 10 duplicado.
BURGOS.

Folleto del DIARIO DE BURGOS (17)

EL DIABLO EN PALACIO

POR DON RAMON ORTEGA Y FRIAS
Publicación autorizada por la Editorial Castro, S. A. - Apartado Correos 5.020. Madrid.

tería a pesar de que sabe que es una mentira.
—Hablemos de nuestra hija, don Juan.
—Mucho me place hablar de ella.
—¿La habéis visto hoy?
—¿Cómo dejar de verla cuando esta noche debo partir?
—¿Cómo la habéis encontrado?
—Hecha un angel de belleza, que excede a toda comparación, de ternura imponderable.
—¿Sabe que os ausentáis?
—Sí, doña María, y aún parece que siento en mis manos una lágrima que cayó de sus ojos cuando estampé en su frente un beso de despedida.
La dama no pudo contener el llanto.
—¿Hija mía!—exclamó—.
—Así le dije—repuso el caballero con acento conmovido—, cuando me separé de ella.

—Vuestro hermano...
—No es difícil que me ayude para este fin, aunque ahora persiste en que un convento es el mejor destino para nuestra hija.
—Mientras yo viva no será: ella es virtuosa, de carácter dulce; pero no muestra inclinaciones a la vida del claustro. Antes que tal sucediera huiría con ella, ocultándola a todo el mundo.
—Descuidad, que yo tampoco he de consentirlo.
—Bien, pero si persiste vuestro hermano...
—Hoy me ha vuelto a hablar del mismo asunto.
—¿Y qué le habéis dicho?
—Me he negado como siempre.
—¿Temo que cuando os alejéis de España se cometa un abuso...?
—No se atreverían a tanto, señora, porque yo sabré hacer que se respeten mis derechos de padre.
—¿Y si sucumbís en una guerra tan encarnizada como lo es la de Flandes?
—En mi testamento pedire a mi hermano que respete mi última voluntad, y no creo que deje de hacerlo.
—Sin embargo, ya conocéis su obstinado carácter.
—Entonces vos os ampararéis a mi hija, y si preciso fuese, huiréis con ella.
—La idea de que llegue ese caso me estremece.

—Vuestro cariño de madre os dará fuerzas y valor.
—¿Sólo para luchar con quien puede fácilmente aniquilarme!
—No me fallará un amigo leal que os ayude.
La dama inclinó la cabeza sobre el pecho y el llanto asomó otra vez a sus ojos.
—Señora—dijo don Juan—, es muy tarde y tengo que partir; ya me véis en traje de camino.
—Traje, por cierto no digno de vos.
—Que me he puesto a propósito para no ser conocido a fin de que nadie sepa mi llegada, y evitar que se preparen los ánimos en contra mía.
—Pero os denunciará vuestro acompañamiento.
—No llevo más que dos criados, como un caballero cualquiera, y caballero pobre.
—¿Es decir que es un secreto?
—Mi precipitada marcha sí, y para guardarlo, no saldrá mi secretario de Madrid hasta dentro de cuatro días y correrá para alcanzarme.
—¿Cuándo partiréis?
—Dentro de una hora; ya lo tengo todo preparado.
—Con el frío de la noche...
—Con su oscuridad que ha de favorecerme.
—No os detengáis, pues.
—¿Tenéis algún encargo que hacerme?
—Que no os olvidéis de nuestra hija.
—¿Jamás!—contestó el caballero poniéndose en pie y tomando su sombrero y su capa.
—¿Quiera Dios que vuelva a veros!
—¿Por qué no?
—Cuando partistéis para Italia no sentí tan hondo pesar como ahora.
—Siempre con vuestros presentimientos!—repuso don Juan, procurando dominar la emoción que sentía.
—¡Plugiéase al cielo que alguna vez no se convirtiesen en realidades!
El semblante del caballero se anubló y su corazón palpó con violencia.
—Señora—dijo con acento ahogado— Dios os haga feliz.
—Don Juan, adiós, quizás para siempre—contestó la dama, tendiéndole su blanca mano.
Don Juan la oprimió contra su pecho, luego la besó con ternura, y se acercó a la ventana, abriéndola y dejando caer la escala por donde había subido.
—¡Adiós, doña María!—dijo—. Dad a nuestra hija un beso en nombre de su padre!
La dama no pudo contestar: dirigió una mirada afanosa al caballero, mientras éste trepaba por la escala, y luego ocultó el rostro entre sus manos. Sus lágrimas corrieron, yendo a perderse entre los pliegues de su vestido azul.
El viento silbó y su violento soplo apagó la luz de la lámpara.

CAPITULO VII

Lo que sucedió al pie de la ventana
Apenas los asesinos que dejamos en accho vieron a don Juan salir por la ventana, se dirigieron al sitio en que éste debía caer; pero no contaron con la ligereza del caballero, llegaron cuando éste estaba ya a pie firme.
Cuatro espadas se dirigieron a la vez contra el pecho de don Juan, y éste, aunque sorprendido con tan imprevisto y rudo ataque, tuvo, sin embargo, suficiente valor y serenidad para sacar su larga tizona.
—¡Atrás!—exclamó—.
Pero los asesinos, sin hablar una palabra, arremetieron impetuosamente. El choque de las espadas interrumpió el silencio de la calle.
Doña María se asomó a la ventana y exhaló otro grito...
—¡Don Juan!—exclamó con acento ahogado.
—¿Se llama don Juan?—dijo uno de los asesinos—. ¡Por Satanás, que...